

Forfatter: Bording, Anders

Titel: O min Siell huor mange Dage

Citation: Bording, Anders: "O min Siell huor mange Dage", i Bording, Anders: *Digte. - 1984*, udg. af ERIK SØNDERHOLM , Det Danske Sprog- og Litteraturselskab, 1984-86, s. 263.  
Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-bording01val-shoot-workid118977/facsimile.pdf> (tilgået 14. juni 2021)

Anvendt udgave: Digte. - 1984

[49]

*Ode Throchaica.*

1.  
 O min Siell huor mange Dage  
 Wilt du dig med Sorgen plage  
 Lad dog fare din attraa  
 Det du sørgtet end saa lenge  
 Maa du dog urørt lad henge  
 den Fruct som du kanst ey naa.

2.  
 Weiret blæs oc Skyen driffuer  
 Himlen Regn oc Soelskin giffuer  
 Nat for Dagen gaar sin Wey  
 Efter anden aarlig kommer  
 Hæsten Winter Waar oc Sommer  
 Haiffuet altid bruser ey.

3.  
 Jeg paa Jorden intet kiender  
 Sig omskiffet Jo oc wender  
 Hui skall *Coridon* ey nu  
 Jo s[aa] weli oc maa forlade  
 Den som bruger ingen naade  
*Galatbe* ð det est du.

4.  
 Hej nu gaar Jeg hen at finde  
 den mig haiffuer Kier *Dorinde*  
 der hun gaar i grønne Eng  
 Hende will jeg wenlig bede  
 Oc for hende pib' oc quæde  
 Hun skall icke wære Streng.

5.  
 Fruct i Kurff oc Wijn i Flaske  
 der till Staff oc Hyrdetaske  
 det er for en Hyrde nock,

det will Jeg *Dorinde* giffue  
 Oc hos hende siden bliffue  
 Med min Hiord oc Faare flock.

6. [10]  
 Hidiindtill naar andre Soffue  
 Halfr Jeg raabt i Marck oc Skoffue  
*Galatbe* den gandske Nat  
 Men forgieffuis den mig skuld høre  
 Lucte Hierte Sind oc Øre  
*Coridon* bleff udelat.

7.  
 O huor well min Hiord den treffuis  
 For Jeg elskte saa forgieffuis  
 Slet forsømt den siden er  
 O huor Haard oc tung en Byrde  
 Da saa well for Hiord som Hyrde  
 Har den Elskow wæret her.

8.  
 Slig oc anden nød at driffue  
 Will Jeg her ey lenger bliffue  
 See Huor Jeg er bleffuen tung  
 See huor bleg oc tynd om Kinder  
 Bliffuer Jeg oc Slet forsuinder  
 Jeg som før waar braff oc ung.

9.  
 Derfor op min vnge Lamme  
 Wæret J kon Still oc Tamme  
 Jeg will Eder driffue ret  
 Till den Sted jeg har i sinde  
 At omfaffæ min *Dorinde*  
 Før det aften bliffuer slett.

10.  
Før Jeg gaar dog som Jeg mecner  
Tenck dig om huad for en tiener  
*Galathe* du worder quit  
Oc om du mig siden wilde  
Haffu' Jgien er det for silde  
Weck oc borte det er it.

11.  
Far nu well oc bliff i glæde  
Jeg dig aldrig meer skall bede  
Wreden din fordreff mig hen.  
Naar *Filax* oc *Lebs* min Hunde  
Finder Jcke Diur J Lunde  
Kommer Jeg til dig igien.  
*Finis*

## 159.

[345<sup>v</sup>]

## Kiærligheds Bestandig Længsel

Vdi en Liden pastorelle oc Hiurde viise forblommene viis vdført  
vdi huilchen *Lucidor* saa høyligen klager offver sin modstridige Skæffne  
at hand icke maa være hos sin deiligste oc Kiæreste *Chryssillis*  
alle Troelschende længselbunden Hierter til forlystelse vdi deris Kiærligheds fængsel  
korteligen sammenschreffven.

1.  
Op hiertens suck oc graad vær rede,  
Op alt det som til sorgen hør!  
Op op [oc] hielper mig at græde,  
For min *Cryssillis*, som sig bær,

2.  
Naar ieg den morgenstund bisinder  
Der ieg dig sidst for Øyen saa  
Saa strid[e] mig paa kinden rinder  
For dig de salte Taare da.

3.  
Huor mangan gang med øyen vaade  
Gaf ieg god nat kom dog igen  
Huor mangan Such vi fældet Baade  
Mig førde dog min schefne hen.

[346<sup>r</sup>]

4.  
Hos dig at blifve var min glæde  
Oc anden [ey] var min attraa  
Nu maa ieg her i vilden heede  
Hos *Oceanen* eene gaa.

5.  
For vilden djur er marchen øde  
Her nærer ingen hyrde sig  
For Nagtergalens sang hin søde  
Hør jeg om natten ugle schrig.

6.  
For Lyst oc leeg mig schulde fryde  
For min *Cryssillis* artig sang  
Maa jeg bedrøffved stedse lyde  
Paa [Tritons] strenge knur och klang.

7.  
Dend gandsche lange dag til ende  
Anfechter mig *Melancholie*  
Alt huis jeg tager mig til hende  
Er ichun idel *Fantasia*.

8.  
Hvad jeg om dagen her maa lide  
ved himmels høie firmament  
Hvad jeg udstaar om nattetide  
Er dig, o *Luna*, best bekjent.